

00040

1960/10/27

SECRETARIA DE ESTADO DAS RELAÇÕES EXTERIORES

TELEGRAMA

RECEBIDO

10102

DA EMBAIXADA EM HAVANA

EM/27/28/1/60



SECRETO

DPe/920. (22) (24h)

SUJEITO A RETIFICAÇÃO

Relações Estados
Unidos Cuba

335-QUINTA-FEIRA-13hs30-Aditamento ao meu telegrama nº 330. É de se considerar que o apoio soviético prometido a Cuba, no caso de uma invasão, poderia significar quer uma intervenção russa, menos provável, quer uma ameaça mais forte, em outro lugar, como Berlim, o que poderia forçar os Estados Unidos da América a não, ostensivamente, o Governo cubano. De qualquer modo, parece-me que a U.R.S.S. não deverá deixar de manifestar seu apoio, no caso de dificuldades extremas, para manter o seu prestígio junto aos revolucionários cubanos.

VASCO TRISTÃO LEITÃO DA CUNHA

REC: 10007

FLAVIA
LFA/29/X/60

TRANSLATION FOLLOWS

Telegram from Brazilian Embassy in Havana (da Cunha), 27-28 October 1960

SECRETARY OF STATE FOR EXTERNAL RELATIONS

TELEGRAM
RECEIVED

10102

FROM THE EMBASSY IN HAVANA
ON 27/28/X/60

CONFIDENTIAL
DPo/920.(22)(24h)
United States of America-Cuba Relations.

335 - THURSDAY - 13hrs30 - Additional to my telegram nº 330. It is considered that the Soviet support promised to Cuba, in case of an invasion, would be to signify whether a Russian intervention, less probable, or a stronger threat, in other place, like Berlin, which would force the United States of America to not visibly, the Cuban Government. In whatever way, it seems to me that the U.S.S.R. would not fail to manifest its support, in case of extreme difficulties, to maintain its prestige together with the Cuban revolutionaries.

VASCO TRISTÃO LEITÃO DA CUNHA

FLAVIA
LFA/29/X/60

[Source: "[920.(22)(24h)]—ANEXO Secreto—920(22)(00)—RELACIONES POLITICAS E DIPLOMATICAS—EE.UU.-UNIVERSO," Ministry of External Relations archives, Brasilia, Brazil; translated from Portuguese by James G. Hershberg, George Washington University.]